

# อนุสรณ์

ในงานพระราชทานเพลิงศพ

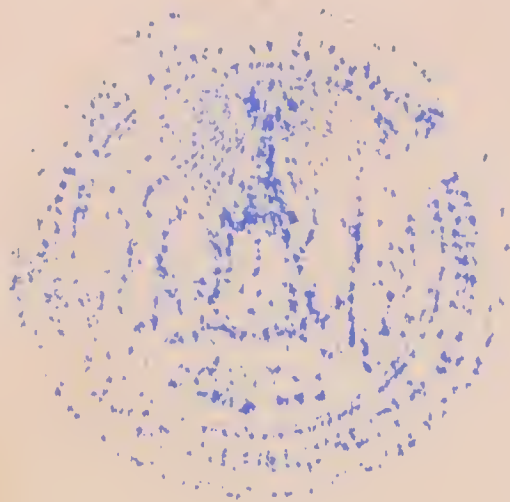
นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ

089.95911

๐234ก

ณ เมรุวัดหลวงอรุณประเทศ

วันอาทิตย์ ที่ ๑๑ มีนาคม ๒๕๖๒





ขอขอบพระคุณแต่ทุกท่านที่ไ้เกียรติ

มาในงานพระราชทานเพลิงศพ

นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ

หากมีข้อบกพร่องประการใด

ขออภัยมา ณ ที่นี้ด้วย

คณะเจ้าภาพ





# อนุสรณ์

ในงานพระราชทานเพลิงศพ

นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ

ณ เมรุวัดหลวงอรุณประเทศ

วันอาทิตย์ ที่ ๑๑ มีนาคม ๒๕๒๒

เลขหมู่ 049.95911

๑ 234 ก

เลขทะเบียน 020215

---

พิมพ์ที่โรงพิมพ์พระจันทร์ ทำพระจันทร์ กรุงเทพมหานคร  
นางสนธิวรรณ บุณยศิริพันธ์ ผู้พิมพ์และผู้โฆษณา ๒๕๒๒

## คำนำ

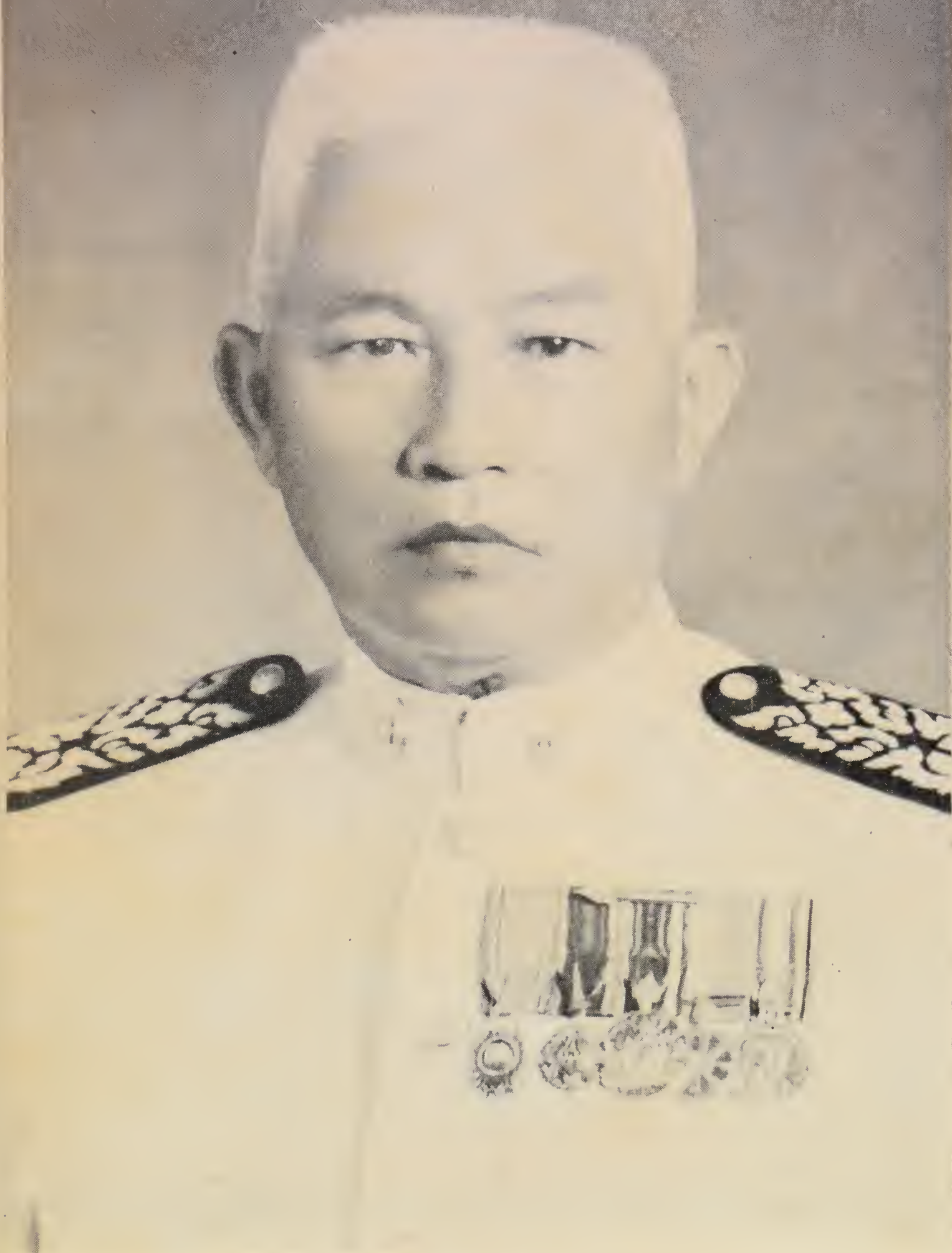
เพื่อให้การบำเพ็ญกุศลอุทิศแด่นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ เป็นไปอย่างสมบูรณ์ ภรรยาและบุตร ธิดา ของนายโกวิท จิตต์ประเสริฐ จึงได้เลือกพิมพ์ตำรา ยาแผนโบราณ ที่มิคนิใช้แล้วได้ผล เป็นอนุสรณ์ในการพระราชทานเพลิงศพครั้งนี้ เพื่อว่าท่านผู้ใดได้รับแจกไปจะได้นำไปใช้ให้เป็นประโยชน์แก่ตน ถ้ามีประโยชน์แล้วก็ขอได้โปรดอุทิศส่วนกุศลให้แก่เจ้าของยาผู้ล่วงลับไปแล้วด้วย กุศลอันใดที่จะได้ในทานในครั้งนี จงเป็นภาวะปัจจัยให้นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ ได้บรรลุมงคลในภพในภูมิที่พึงประสงค์ และจงมีความสุขในภพนั้นภูมินั้นยิ่ง ๆ ขึ้นไป เทอญ.

ภรรยา และ บุตร ธิดา









นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ

nasce วันที่ ๒๖ เมษายน ๒๔๕๔

มรณะ วันที่ ๒๐ มีนาคม ๒๕๒๑

อายุ ๖๒ ปี ๑๐ เดือน ๒๐ วัน



## ประวัติ นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ

นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ เกิดเมื่อวันที่ ๒๖ เมษายน ๒๔๕๘ ตรงกับวันจันทร์ เดือน ๖ ปีเถาะ ที่บ้านวังสะบ้ายี่ หมู่ที่ ๑๕ ตำบลหาดนางแก้ว อำเภอกบินทร์บุรี จังหวัดปราจีนบุรี เป็นบุตร นายทอง นางปุ่น จิตต์ประเสริฐ มีพี่น้องร่วมบิดามารดา ๗ คน คือ

๑. นางสาวอิง วิบูลย์เมธ
๒. นายโกวิท จิตต์ประเสริฐ
๓. นางบ่วย พันไพบุลย์ (ถึงแก่กรรม)
๔. นายเล็ก จิตต์ประเสริฐ
๕. นางสาวศิริ พลอยไทย (ถึงแก่กรรม)
๖. นายติลก จิตต์ประเสริฐ
๗. นายติเรก จิตต์ประเสริฐ

ได้สมรสกับนางสาวระเบียบ ตฤณวร เมื่อวันที่ ๑๐ มีนาคม พ.ศ. ๒๔๘๙ มีบุตรธิดา รวม ๖ คน คือ

๑. นางสาววัชรวิ จิตต์ประเสริฐ (ภ.บ.)

กองวัฒนธรรม กรมควบคุมโรคติดต่อ กระทรวงสาธารณสุข

๒. นางสาววัชรภา จิตต์ประเสริฐ (วท.บ.) วิทยาศาสตร์การอาหาร  
กองวิชาการ สำนักงานคณะกรรมการอาหารและยา กระทรวง  
สาธารณสุข



๓. ร.ท. หมึงลาวัลย์ จิตต์ประเสริฐ (บช.บ.)

กองโครงการและงบประมาณ กรมกำลังพลทหารบก กระทรวงกลาโหม

๔. นางสาววรทรัพย์ จิตต์ประเสริฐ (สต.บ.)

โรงพยาบาลอรัญประเทศ

๕. นายบวรกุล จิตต์ประเสริฐ (วศ.บ.)

กองบำรุงรักษาไฟฟ้า สถานีไฟฟ้าย่อยการไฟฟ้าฝ่ายผลิต

๖. นางสาวเบญจวรรณ จิตต์ประเสริฐ นิสิตปี ๔ คณะอักษรศาสตร์

จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ได้รับการศึกษาชั้นประถมศึกษา ที่โรงเรียนประจำจังหวัดกบินทร์บุรี ซึ่งสมัยนั้นยังเป็นจังหวัดอยู่ ต่อมาภายหลังจึงเป็นอำเภอกบินทร์บุรี ขึ้นกับ จังหวัดปราจีนบุรี

หลังจากการศึกษาแล้วก็ยังคงพักอยู่ที่วัดท่าพานิช อำเภอกบินทร์บุรี จังหวัดปราจีนบุรี จนอายุครบอุปสมบท ท่านเจ้าคุณธรรมสันต์ศกาทจารย์ก็จัดการอุปสมบทให้ โดยบิดามารดาขอให้เป็นบุตรบุญธรรม เมื่ออุปสมบทแล้ว ก็ได้อยู่ปรนนิบัติท่านเจ้าคุณพ่อได้ ๓ ปี ก็ลาสิกขาบท ท่านเจ้าคุณได้พาไปฝากกับผู้บังคับกองตำรวจภูธร สมัยนั้นชงั้ดระวังเหตุ เป็นผู้บังคับกอง สมั้ครเป็นตำรวจก็ได้รับการอุปการะเป็นอย่างดีจากท่านผู้บังคับกองและครอบครัว ครังแรกก็เป็นเพียงพลตำรวจ ต่อมาก็เรียนและสอบเลื่อนเป็นสิบตรี สิบโท ตามลำดับ

ในสมัยนั้นไทยได้ขอคืนแดนคืนจากฝรั่งเศสได้สำเร็จก็ขอย้ายไปอยู่เขตแดนกัมพูชา อำเภอไพลิน และเมื่อวันที่ ๒๓ เมษายน พ.ศ. ๒๔๘๕ ได้ย้ายเข้าประจำอยู่ที่สถานีตำรวจภูธรจังหวัดพระตะบอง

วันที่ ๓๐ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๔๘๙ ได้ขอย้ายเข้ามาอยู่ที่อำเภออรุณ-  
ประเทศ ประจำอยู่สถานีตำรวจภูธรคลองลึก ชายแดนติดต่อกับระหว่างอรุณประเทศกับบ้านปอยเปต อยู่ห่างจากตลาดอรุณประเทศไป ๕ กิโลเมตร ครั้นนั้น  
ไม่มีรถยนต์โดยสารเหมือนอย่างทุกวันนี้ ต้องอาศัยจักรยานบ้าง หรือเดินด้วย  
เท้าส่วนมาก ครั้นนั้นนับว่าได้รับความลำบากอยู่สักหน่อย ประมาณ พ.ศ.  
๒๔๙๒ ก็ได้ขอลาออกจากราชการตำรวจ หันมาทำการค้าขายด้วยความซื่อสัตย์  
สุจริตก็มีคนให้เครดิตพอตั้งเนื้อตั้งตัวได้ นิสัยใจคอโอบอ้อมอารี และมีความ  
ยุติธรรม จะทำการสิ่งใดก็ทำไปโดยตรงๆ ไม่เห็นแก่หน้าผู้ใด ผู้ใดทำผิดก็  
บอกเตือนว่าผิดโดยไม่ว่าใครมาแต่ไหน ชอบช่วยเหลือผู้อื่นโดยไม่เห็นแก่ของ  
ตอบแทนใดๆ ทั้งสิ้น สุขุมเยือกเย็น รักบุตรภริยามาก ยอมลำบากคนเดียว  
สร้างฐานะด้วยลำแข้งของตนจริงๆ ส่งเสริมบุตรธิดาได้เรียนหนังสือสูงๆ  
เนื่องจากเป็นคนมีอุปนิสัยดีดังกล่าว จึงเป็นที่รักใคร่ชอบพอบุคคลทั่วไป  
และเพื่อนฝูงทุกคน

เมื่อวันที่ ๑ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๙๖ ได้รับเลือกตั้งเป็นสมาชิกสภา  
เทศบาลตำบลอรุณประเทศ และได้รับความไว้วางใจจากสมาชิกสภาเทศบาลได้  
เป็นประธานสภาเทศบาล เมื่อ ๑๐ มิถุนายน พ.ศ. ๒๔๙๖ ต่อมาอีก ๔ ปี  
เมื่อวันที่ ๑๒ มิถุนายน พ.ศ. ๒๕๐๑ ก็ได้รับเลือกตั้งจากชาวอรุณประเทศได้  
เป็นเทศมนตรี เทศบาลตำบลอรุณประเทศ จนถึง ๑๔ ธันวาคม พ.ศ. ๒๕๑๗  
รวมได้รับเลือกเป็นเทศมนตรีถึง ๔ สมัย ถึงแม้จะไม่ได้เป็นเทศมนตรีในสมัย  
ต่อมา ก็ยังได้รับเลือกตั้งเป็นสมาชิกสภาเทศบาลตำบลอรุณประเทศอีก เมื่อ  
๑๔ ธันวาคม พ.ศ. ๒๕๑๗ และอยู่ในตำแหน่งนี้จนสิ้นอายุขัยด้วยโรคมะเร็ง  
ที่ปอด หลังจากที่ได้รับการรักษาพยาบาลที่โรงพยาบาลโรคทรวงอกนนทบุรี

( ๔ )

และสถาบันมะเร็งแห่งชาติ เมื่อวันที่จันทร์ที่ ๒๐ มีนาคม ๒๕๒๑ รวมอายุ  
ได้ ๖๓ ปี

ภรรยาและบุตรทุกคน ขอขอบพระคุณนายแพทย์ พยาบาล และเจ้า  
หน้าที่โรงพยาบาลโรคทรวงอกนนทบุรี โดยเฉพาะนายแพทย์สมบัติ ผดุงจันทร์  
และแพทย์หญิง ประคอง เขจรนันท์ ที่ได้ให้การดูแลรักษาพยาบาลเป็นอย่างดี  
ดียิ่ง ตลอดระยะเวลาที่เข้ารับการรักษาพยาบาลในโรงพยาบาลโรคทรวงอก.





ภรรยา บุตร—ธิดา เมื่อนสาวดพระอภิธรรม

๒๓ ม.ค. ๒๑





## คำไว้อาลัยแด่คุณโกวิท

สุดท้ายจะบรรยายความรักความอาลัยออกมาเป็นตัวหนังสือได้ตามความรู้สึกในใจได้ถูก เพราะว่าคุณเป็นคนดีอย่างสุดซึ้งท่วมท้นหัวใจ ชีวิตจิตใจของคุณนั้นเหมือนตั้งว่าหมดกำลังกาย หมดกำลังใจ ก็หมดไปเกือบทุกอย่าง ดีแต่ว่ามีลูก ๆ เป็นเพื่อน ตลอดเวลาน้ำตาเอ่อเป็นนิจจนคนทักว่าตาแฉะ แต่ความจริงน้ำตามันล้นออกจากดวงใจมาปรากฏในดวงตา มันเป็นความเศร้าที่ยากที่จะสรรหาคำพูดมาบรรยายได้

คุณโกวิท ผู้เป็นที่รักและนับถือของคุณฉัน ตั้งแต่แต่งงานจนคุณจากฉันไปเป็นเวลา ๓๒ ปี คุณไม่เคยเจ็บถึงกับล้มหมอนนอนเสื่อเลยสักครั้งเดียว แต่มาครึ่งนี้เริ่มป่วยได้ไม่นานเลย คุณก็ต้องเข้าโรงพยาบาล ฉันอยู่ดูแลเฝ้าอย่างใกล้ชิดก็พยายามให้คุณได้รับยา อาหารตามเวลา เพื่อจะได้มีเรี่ยวมีแรงหาย แต่ผลของมันไม่ได้สมหวังตั้งใจเลย ตลอดเวลาที่ร่วมชีวิตกันมา คุณไม่เคยทำให้ฉันลำบากใจเลย มีความเป็นอยู่ง่าย ๆ ไม่จู้จี้ขี้บ่น คุณเป็นทั้งสามีและพ่อที่ประเสริฐสุดยากจะหาผู้ใดมาเปรียบได้ ๖๓ ปี นั้นน้อยเหลือเกิน ลูก ๆ ก็ยังไม่ได้เป็นผู้ใหญ่โดยสมบูรณ์แบบสักคนเดียว ฉันเศร้าใจจนบอกไม่ถูก มีลูกหกคนก็ไม่สามารถอยู่รวมกันได้ทั้งหกคน เข้าชั้นก็ต่างคนต่างไปทำงาน ถ้าไม่นับลูกแล้วฉันก็เหมือนอยู่ตัวคนเดียวในโลกจริง ๆ ขณะที่คุณมีชีวิตอยู่ ลูกชายก็เคยพูดว่าจะบวชให้ตอนเพิ่งจบจากมหาวิทยาลัยมาใหม่ ๆ คุณก็ต้องการให้ลูกทำงานก่อน แล้วจึงค่อยลาบวชทีหลัง ผลสุดท้ายก็เลยไม่ได้บวชให้ลูกชายคนเดียว แต่ก็นับว่ายังดีที่ลูกของเรามีความกตัญญูดี ที่มีจิตคิดจะบวชให้คุณแม้จะเป็นเวลาสั้น ๆ คุณก็จะได้เห็นชายผ้าเหลืองเขาในครึ่งหนึ่งนะค่ะ

ด้วยอำนาจกุศลผลบุญบวชลูกนี้จึงได้ปรากฏแก่คุณโกวิทผู้เป็นที่รักของดิฉัน ด้วย ส่วนดิฉันที่ยังไม่ถ้วนจากลูก ๆ ตามคุณไปก็เพราะต้องการอยู่บำเพ็ญบุญกุศลส่งไปให้คุณทุกวัน ดิฉันได้ทำบุญไม่ว่าครั้งอดีต-ปัจจุบัน และในอนาคต ขอส่งบุญกุศลนั้น ๆ ไปถึงคุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ ด้วย จะไปเกิดอยู่ในภพใด ภูมิใดของงมีความสุขในภพนั้นภูมินั้นยิ่ง ๆ ขึ้นไป เทอญ.

ระเบียบ จิตต์ประเสริฐ

## คำไว้อาลัยของลูก ๆ

พ่อมีอาการหายใจหอบรุนแรงขึ้น แม่จึงได้โทรศัพท์เรียกลูก ๆ ที่ทำงานทุกคนมาพร้อมหน้ากัน เมื่อเวลาประมาณ ๑๕.๐๐ น. ของวันที่ ๒๐ มีนาคม ๒๕๒๑ ตัวพ่อเย็นมากจนพวกเราตกใจ รีบช่วยกันนวดตามมือและเท้าที่เย็น ชีทจนกระทั่งเวลาผ่านไป ๒ ชั่วโมงกว่า ก็ไม่มีอะไรดีขึ้น พ่อล้มตาค้าง ท่าทางเหมือนอยากจะพูดอะไร แล้วก็มองหน้าทุกคนอันมีแม่ที่อยู่ใกล้ชิดพ่อตลอดเวลา และลูก ๆ ทั้ง ๖ คน พ่อยิ้มอย่างสบายใจและหมดลมหายใจทันที เวลา ๑๘.๒๐ น.

ตั้งแต่พ่อเริ่มเข้าโรงพยาบาล ลูก ๆ ไม่เคยมีความคิดว่า พ่อจะจากพวกเราไปเร็วอย่างนี้ ได้แต่คิดกันว่า มันอาจกินเวลานานแต่เราก็พอใจที่จะเห็นพ่อของเราไปเรื่อย ๆ ไม่ว่าจะนานเท่าไร ดังนั้นพวกเราจึงเสาะแสวงหายาทั้งแผนปัจจุบันและแผนโบราณที่มีผู้กินหายมาแล้ว ไม่ว่าต้องไปไกลแค่ไหน ลูกคิดแต่ว่าอยากให้พ่อหาย ในช่วงแรก ๆ พ่อไม่มีอาการบวชใด ๆ เลย ลูกนั่งเดินได้สะดวกเหมือนไม่ได้บวช มีแต่น้ำหนักตัวลดลงมาก จนกระทั่งเดือนหนึ่งผ่านไปพ่อผอมลงมาก กินอาหารไม่ได้ ไม่มีแรงลูกและมีอาการปวดบริเวณหลังมากขึ้นทุกที ๆ แต่ถึงอย่างนั้นก็ตาม พ่อไม่เคยบ่นถึงอาการปวดให้ลูกหรือแม่ฟังเลย แต่ลูก ๆ ก็สังเกตเห็นจากสีหน้าที่แสดงความเจ็บปวด พอลูกถาม พ่อก็บอกว่าไม่ปวด ๆ และไม่ยอมกินยาแก้ปวด จนกระทั่งเมื่อพ่อรู้สึกปวดมากเหลือเกินจนไม่ได้นอนเลย พ่อจึงยอมกินยาแก้ปวดและได้หลับพักผ่อนบ้าง พ่อจำ ลูกไม่ยากคิดถึงอาการทุกข์ทรมานที่พ่อต้องประสบเพราะโรคนี้เลย มันทำให้ลูกเสียใจที่ไม่สามารถทำอะไรที่จะช่วยบรรเทาหรือยับยั้งมันเพื่อพ่อของลูก



ได้ และโรคมัยก็ชนะและสิ้นสุดลงด้วยการพรากพ่อไปเสีย ลูกได้แต่นึกเสียดาย เวลาที่ลูกมีโอกาสดูท้ายที่จะได้ตอบแทนพระคุณล้นเหลือของพ่อ แต่ลูกก็ไม่ได้ใช้โอกาสนั้นได้เต็มที่เท่าที่ควร ลูกมัวแต่นึกว่าเดียวพ่อก็หายกลับมาอยู่บ้านตามปกติได้ พ่อเคยเป็นคนที่ได้ชื่อว่า แข็งแรง ไม่เคยล้มเจ็บมาก่อนเลย ทำทางพ่อก็เป็นคนเข้มแข็งอดทน ไม่เคยแสดงความอ่อนแอให้ปรากฏ แต่เมื่อพ่อมาเป็นคนป่วย พ่ออ่อนแอลงอย่างมาก ทั้งทางร่างกายและทางจิตใจ ลูกคิดว่าลูกเข้าใจความรู้สึกของพ่อที่พ่อก็มักจะร้องไห้เมื่อมีพี่น้องหรือคนรู้จักสนิทสนมเก่าแก่มาเยี่ยม

แม้ว่าพ่อไม่ได้ใกล้ชิดสนิทสนมหรือคุยเล่นกับลูกมากนัก แต่พวกลูกก็รักพ่อเคารพพ่อแบบที่พ่อเป็น คือ ทำทางดู ใบหน้าเรียบเฉยๆ ไม่พูดเล่นกับลูกๆ น้อยครั้งนักที่พ่อจะพูดเล่น และหัวเราะเล่นกับลูก เป็นเพราะพ่อมินิสัยเช่นนั้นเอง ลักษณะพ่อก็เป็นคนขรึมๆ อยู่แล้ว อีกอย่างหนึ่งคือ พ่อทำงานเกรียตคนเดียวไม่ยอมให้ใครช่วย พ่อมักจะเห็นพวกลูกเป็นเด็ก และมีหน้าที่เรียนให้ดีขึ้นนั้นก็สนใจพ่อแล้ว พ่อให้ลูกได้เรียนจนจบปริญญาชั้นทุกคน พ่อไม่เคยพูดว่าจะให้ลูกไปช่วยงานค้าขายที่พ่อทำอยู่ เมื่อมีลูกเสนอ พ่อก็ปฏิเสธ ลูกไม่เคยได้ยินพ่อบ่นเหนื่อยกับงานที่ทำคนเดียวเลยสักครั้ง พ่อทำงานอยู่ไกลจากลูกและแม่ แต่พ่อก็เข้ามากรุงเทพฯ บ่อยๆ อย่างน้อยเดือนละ ๑ ครั้ง เมื่อเข้ากรุงเทพฯ พ่อก็มักจะพาพวกลูกไปรับประทานอาหารกันนอกบ้านบางครั้ง บางคราว และนั่นก็เป็นเวลาที่เราได้ใกล้ชิดกับพ่อมากเป็นพิเศษ

คุณธรรมความดีของพ่อ ถ้าลูกจะบรรยายหมดก็ต้องเขียนมากมายหลายหน้ากระดาษ ขอให้พ่อทราบเถิดว่า ความดีของพ่อจะสลักฝังแนบอยู่ในดวงใจของลูกตลอดชั่วชีวิต ถ้ามีโอกาสเกิดชาติหน้าชาติใดขอให้ลูกได้เป็นลูกของพ่ออีก ลูกจะได้ทำตัวให้สมกับได้มีโอกาสมีพ่อที่ประเสริฐเลิศหาที่เปรียบมิได้

เช่นพ่อของลูก พวกลูกปรารถนาเหลือเกินที่จะให้เวลาหวนกลับคืน เพื่อลูกจะได้ทดแทนคุณและแสดงให้พ่อทราบว่า พวกลูก ๆ รักพ่อมากแค่ไหน

สิ่งที่ลูกจะตอบแทนพระคุณของพ่อในชาตินี้ก็แค่แต่เพียง ขอให้บุญกุศลทั้งหลายทั้งปวงที่ลูกทั้ง ๖ คนได้ประกอบสร้างสมมาตั้งแต่อดีตจนกระทั่งปัจจุบัน รวมถึงทั้งที่ลูกทำในอนาคต ให้ช่วยส่งผลให้พ่อของลูกมีความสุข ไม่ต้องห่วงใยใด ๆ อีก ขอให้พ่อไปสู่สุคติในสัมปรายภพด้วย เทอญ.

จาก ลูก หลาน ๆ คน

## คำไว้อาลัยของน้อง

---

พวกเราน้อง ๆ ทุกคนเมื่อเราสิ้นพ่อและแม่ เราก็มีพี่ชายซึ่งเป็นประจักษ์พยานของเราได้เป็นที่พึ่งให้ความอบอุ่น และให้ความอุปการะตลอดมา เมื่อวันที่ ๒๐ มีนาคม พ.ศ. ๒๕๒๑ เราได้สิ้นพี่ชายผู้ซึ่งเป็นประจักษ์พยานของเราไป พวกเราเศร้าโศกเสียใจมากเพราะพวกเราได้ขาดผู้ให้ความอบอุ่น พวกเราน้อง ๆ จึงขอให้พี่ชายจงมีความสุขในสัมปรายภพ เกิดชาติหน้าขอให้มีโอกาสได้มาเป็นพี่ชายของพวกเราอีก.

รัก อาลัยมาก

จาก น้อง ๆ ทุกคน



## คำไว้อาลัยจากเพื่อน

ชีวิตเหมือนดวงอาทิตย์ ไม่มีการหยุดอยู่กับที่ ย่อมมีรุ่งอรุณแล้วก็สาย  
เที่ยง บ่าย เย็น จนลับดวงไปโดยลำดับ ใครจะอ่อนวอนขอร้องให้อยู่คงที่ย่อม  
เป็นไปไม่ได้

. . . . .

โลกในปัจจุบันนี้เต็มไปด้วยสิ่งมหัศจรรย์ สิ่งที่ไม่เคยเห็นเคยรู้ ก็ได้เห็น  
ได้รู้ มีการเปลี่ยนแปลงไม่หยุดยั้ง และการเปลี่ยนแปลงเป็นไปด้วยความรวดเร็ว  
บทพระราชนิพนธ์เรื่อง “รามเกียรติ์” ตอนศึกกุ่มภกรรณ ความตอน  
หนึ่งว่า

“ลัดนิ้วมือเดียวเร็วรีบ	ถึงทวิปอตรเฉลิมศรี
ลงยังฟ้างพนบฐิพ	ไกลทกกาลจันทน์บรรพต
เห็นต้นรังใหญ่ไพศาล	สูงตระหง่านแทบเทียมลมกรด
ยืนค้ำได้โศภส	กรบบทจรเข้าไป
ทำยันบ้ายันมือกระซาก	สะเทือนรากดินลั่นหวั่นไหว
โยกคลุดด้วยกำลังอันว่องไว	ก็ถอนขนไค้ดังจินตนา”

ใครจะระลึกบ้างว่า ในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว พระพุทธ-  
ยอดฟ้าจุฬาโลก จะมีความรวดเร็วดุจคำว่า ลัดนิ้วมือเดียวรวดเร็วรีบ แต่โลกใน  
ปัจจุบันนี้สามารถสร้างสรรค์ความรวดเร็วจนเหนือกว่าเสียง แสดงให้เห็นพระ-  
ปรีชาสามารถของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวในสมัยนั้น ทรงจินตนาการ  
เสมือนล่วงรู้เหตุการณ์ในอนาคต ความรวดเร็วไม่ว่าการสื่อสารด้วยเสียงก็ดี  
ภาพก็ดี การบินก็ดี เป็นสิ่งที่ไม่น่าเชื่อ แต่ก็มีเกิดขึ้นแล้ว ความเปลี่ยนแปลง

ของโลกปัจจุบันนี้ ได้เปลี่ยนแปลงสภาพจิตใจของมนุษย์ทุกรูปทุกนาม คนใดที่ยังมีล่าช้าอีกตออย่าว่าแต่ไม่พอกินพอใช้เลย แม้กระทั่งความปลอดภัยต่อชีวิตร่างกายในการเดินข้ามถนนก็ไม่มี ในด้านการดำเนินชีวิตทุกยุคทุกสมัย สมเด็จพระบรมศาสดาได้ตรัสไว้ว่า ไม่ควรเสพติดต่อชีวิตของตัวเอง ฟุ้งเพื่อเห่อเหิม อยากได้โน่นอยากได้นี้ อยากได้ในลาภที่ไม่ควรได้โดยชอบธรรม ชีวิตไม่ใช่ของเสพติด ชีวิตไม่ใช่สิ่งทดลอง ชีวิตของคนเราเมื่อเปรียบกับความรวดเร็วในปัจจุบันนี้ หรือบทพระราชนิพนธ์ดังกล่าว ชีวิตคนเราก็ชั่วนัยินิดเดียว มี เข้า สาย บ่าย เทียง มีด คำ ด้วยความรวดเร็ว สิ่งศักดิ์สิทธิ์ทั้งหลาย เหล็กก็ไม่สามารถเหนี่ยวรั้งไว้ได้ ฉะนั้น ความดี ความชั่ว ความเจริญ หรือความเสื่อมก็เกิดจากเจ้าตัวนั่นเอง

คุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ ผู้ล่วงลับนี้ เติบโตมารุ่นเดียวกับข้าพเจ้า เริ่มต้นด้วยการเข้ารับราชการเป็นตำรวจหวังจะได้เกียรติ ได้ยศ เหมือนความหวังของคนทั้งหลายในขณะนั้น โดยยึดถือพระบรมราโชวาท ของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๖ ซึ่งได้ทรงปรารภว่า “สิบพ่อค้า ไม่เท่าพระยาเลี้ยง” แต่ชีวิตของคนเรานั้น ขึ้นอยู่กับกรรมและการลิขิตของตนเอง ความเบื่อหน่ายต่อราชการงานเมือง คุณโกวิทได้ลาออกจากราชการเสียตั้งแต่อายุน้อย ส่วนข้าพเจ้านั้นทนอยู่ ทนทำ จึงทำให้เราทั้งสองซึ่งเป็นเพื่อนคู่ชีวิตกันมาแต่น้อยได้แยกอาชีพนั่น คุณโกวิทได้เริ่มประกอบอาชีพในทางการค้า และได้ดำรงชีพด้วยการเป็นพ่อค้าที่ซื่อสัตย์จนถึงแก่กรรม แต่นั่นแหละ ถึงจะเบื่อหน่ายต่อราชการงานเมือง แรงกระตุ้นหรือผลบุญแต่ชาติปางก่อนที่ติดตามมา คุณโกวิทยังได้รับเลือกตั้งรับการแต่งตั้งเป็นเทศมนตรีตำบลอรุณประเทศถึง ๔ สมัย เรียกได้ว่าเป็นคนของประชาชน ซึ่งเราต้องปรับเอาว่า ชาตินี้เป็นสิ่งไม่

แน่นอน การจะลิขิตอย่างเดียวนั้นไม่ได้ อาจจะต้องรับผลบุญแต่ชาติปางก่อน ซึ่งไม่สามารถหลีกเลี่ยงได้ทัน

คุณโกวิทเป็นคนจิตใจประเสริฐ สมชื่อ สมสกุล มีจิตเป็นสมาธิ เยือกเย็น หนักแน่น การรับราชการก็ดี การค้าขายก็ดี ดำเนินไปตามครรลองของอาชีพ เป็นคนไม่โลภโมโหสัน ไม่อิจฉาริษยาคู่แข่ง เจาะอย่างยิ่งเป็นคนมักน้อย ในสมัยที่โลกกำลังฟุ้งเฟ้อเห่อเหิม ทุกคนต้องมีรถยนต์ คุณโกวิทกลับใช้จักรยานสองล้อจากบ้านไปทำงานและร้านค้า ทั้งๆ ที่อยู่ในฐานะพอที่จะใช้รถยนต์ได้ แต่ก็ไม่ใช่จนฟุ่มเฟือย ทำตัวพอเหมาะสมและแสวงหาความสุขตามอัธยาศัย จึงเป็นบุคคลที่ควรแก่การสรรเสริญ

คุณโกวิทสมรสกับคุณระเบียบก็เป็นยอดสามีที่ดี ให้ความนับถือ ยกย่อง ให้ความไว้วางใจต่อคุณระเบียบและบุตรทุกคน เกือบจะกล่าวได้ว่า คุณโกวิทไม่เคยพูดว่ากล่าว คุณเลให้การศึกษที่ดีต่อบุตรทุกคน เป็นสิ่งที่ภริยาและบุตรควรภูมิใจและเชิดชู คุณโกวิทได้ทำหน้าที่สามีที่ดี พ่อที่ดี มีความประพฤติดี มีอาชีพที่สุจริต ไม่ต่างพร้อย ควรแก่การสรรเสริญทั้งเทวดาและมนุษย์ ถึงแม้ว่าร่างกายและวิญญาณจะละจากโลกนี้ไปแล้ว แต่คุณงามความดียังเป็นที่รักอาลัยของพรรคพวกเพื่อนฝูง เจาะอย่างยิ่ง คือ ภริยา บุตร ธิดา อันคุณงามความดีของคุณโกวิทนั้น ตรงกับคำตรัสของสมเด็จพระบรมศาสดาที่ว่า

รูปี ฐีรติ มจฺจนั นามโกตฺตํ น ฐีรติ

รูปนามย่อหม่ย่อหยับได้ แต่ชื่อและโคตรไซ้ร บัสน์สูญหาย ฯ

ในโอกาสพระราชทานเพลิงศพ คุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ ในวันที่ ข้าพเจ้าขอส่งความระลึกถึง ไม่ว่าดวงวิญญาณของคุณโกวิทจะสถิตอยู่ ณ ภูพใด ๆ หากสามารถเป็นไปได้ ขอให้ดวงวิญญาณนั้น ๆ จงรับรู้ จงภูมิใจ จงปีติ



เพราะได้ปฏิบัติ ปฏิบัติชอบ ควรแก่การสรรเสริญของมวลหมู่เทวดาและ  
มนุษย์ และด้วยอำนาจทานบารมีที่ได้กระทำในภพนี้ รวมทั้งผลบุญที่หลงเหลือ  
ในภพก่อน ขอให้วิญญาณอันบริสุทธิ์ของคุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ จงไปสู่  
สุคติภูมิในสัมปรายภพ ซึ่งมวลหมู่มนุษย์และเทวดาพึงปรารถนาด้วย เทอญ..

พ.ต.อ. (พิเศษ) ศุภชัย ชีโนรักษ์

๒ ถนนศรีโสธร ตำบลหน้าเมือง  
อำเภอเมือง จังหวัดฉะเชิงเทรา

# แสนอาลัยคุณโกวิท

---

แสนอาลัยโกวิทจิตต์ประเสริฐ

น้ำใจเลศยากจะหาผู้ใดเหมือน

เป็นทั้งญาติทั้งมิตรผดคอยเตือน

อุทิศให้เยือนถามทุกข์สุขทุกเวลา

ด้วยโอบเออเจอบุญคุณหนัก

ยากที่จะเปรียบเทียบแสวงหา

เชือกอปรแต่คุณธรรมพราเมตตา

อนิจมาลาลับไม่กลับคืน

ขอวิญญานบริสุทธิ์ผุดผ่อง

โปรดรับสนองคำรำพันที่สุดฝัน

แสนอาลัยอาวรณ์ทุกคำคน

จำกล่ากลนขื่นสะกดอารมณ์

ขอเทพพรหมแห่งแคว้นแดนสรวง

สวรงค์ทั้งปวงโปรดให้สุขสม

นำวิญญานสู่สุคติภพอันอุดม

พินานบรมสุขทุกทีพาราตรีกาล

# คำไว้อาลัย

แต่

## คุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ

คุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ นับเป็นผู้ที่คุ้นเคยรู้จักกันมาอย่างดีแทบจะถือว่าเป็นญาติผู้ใหญ่คนหนึ่งของผม ซึ่งผมได้เคยไปเยี่ยมบ้านคุณโกวิทฯ และครอบครัว ทั้งที่วัฒนานครและอรัญประเทศเป็นประจำ แม้แต่เมื่อคุณโกวิทฯ จลองอายุแซยิกที่สำนักสงฆ์จิตตะภาวัน ผมก็ได้มีโอกาสมาร่วมด้วย ทั้งๆ ที่ขณะนั้นผมรับราชการอยู่สถานกงสุลใหญ่ ณ เมืองสุวรรณเขต ประเทศลาว

หลังจากผมได้ย้ายไปประจำสถานเอกอัครราชทูต ณ อิสลามาบัต ประเทศปากีสถาน ตั้งแต่ปี ๒๕๑๙ แล้วก็ไม่ค่อยได้พบกัน เพราะผมไม่มีโอกาสมาเยี่ยมบ้าน แต่ก็ได้สอบถามข่าวคราวถึงคุณโกวิทฯ จากคุณณรงค์ โรจนวิภาค ที่เป็นผู้ที่รู้จักคุ้นเคยเปรียบเหมือนญาติอีกผู้หนึ่งอยู่ตลอดเวลา จึงได้ข่าวจากคุณณรงค์ฯ ว่าคุณโกวิทฯ บ่วยเข้าไปรักษาตัวอยู่ในโรงพยาบาล สถาบันมะเร็งแห่งชาติ ซึ่งผมก็ไม่ได้ตั้งใจอะไรนัก เพราะเห็นว่าอายุก็เลย ๖๐ ปีแล้ว ก็อาจจะมีการเจ็บป่วยกันบ้างเป็นของธรรมดา แต่ต่อมาคุณณรงค์ฯ ก็เขียนจดหมายเล่าไปให้ฟังอีกว่า นายแพทย์ตรวจแล้วพบว่าคุณโกวิทฯ เป็นมะเร็ง ผมชักใจไม่ดีเสียแล้ว เพราะเท่าที่ทราบมาโรคนี้ไม่เคยปรานีคนไข้เลย ผมจึงได้สอบถามคุณณรงค์ฯ ถึงการเจ็บป่วยนี้มาตลอด และให้ความหวังว่าผมต้องได้กลับมาเยี่ยมแน่ๆ เพราะระยะนั้นผมก็ได้รับคำสั่งให้ย้ายกลับเข้ามารับราชการในกระทรวงฯ แล้ว แต่ต่อมาอีกไม่นานไม่ทันที่ผมจะกลับ คุณณรงค์ฯ ก็ได้เขียนจดหมายไปบอกว่าคุณโกวิทฯ ได้ถึงแก่กรรมเสียแล้ว ผมตกตะลึง และ

ไม่สามารถจะอธิบายความรู้สึกได้ว่า รู้สึกเสียใจหรือเศร้าสลดเพียงใด ไม่นึกว่าจะรวดเร็วเช่นนั้น

คุณโกวิทฯ นี้ไม่ว่าใครได้คบหาแล้ว ทุกคนจะต้องยอมรับว่าเป็นผู้ใหญ่ที่โอบอ้อมอารี ช่วยเหลือเพื่อนฝูงไม่ว่าจะต้อยกว่าก็ตาม อย่างเต็มที่ ไม่เคยโกรธเคืองว่าใครเลย อย่างดีก็เพียงแต่หัวเราะ เพราะเท่าที่รู้จักมักคุ้นกันมาเกือบ ๒๐ ปี ผมยังไม่เคยเห็นคุณโกวิทฯ โกรธใครแม้แต่ครั้งเดียว เป็นผู้รักใคร่เอาใจใส่ดูแลรอบคอบอย่างดี เป็นผู้ที่ยึดมั่นในศาสนาพุทธ คือเป็นพุทธมามะกะอย่างเต็มตัว จะเห็นว่าได้ช่วยเหลือและทำบุญอยู่มิได้ขาด ซึ่งผู้ครองเรือนทั้งหลายน่าจะได้อือเอาเป็นตัวอย่างได้ เมื่อผมได้รับข่าวดังกล่าวนี้ จึงทำให้อดคิดไม่ได้ว่าทำไมคนดี ๆ มีคุณธรรม ประกอบสัมมาชีวะเช่นนี้ จึงต้องจากไปในระยะเวลาอันสั้นเกินควร ไม่มีโอกาสที่จะทำคุณความดี และปฏิบัติหน้าที่อันเป็นประโยชน์ต่อสังคมเป็นเวลายื้นนานอีกต่อไป

อย่างไรก็ดี ผมเชื่อว่าคุณความดีและกุศลที่คุณโกวิทฯ ได้ปฏิบัติและสะสมไว้ในขณะมีชีวิตอยู่คงจะคลบบันดาลให้ดวงวิญญาณของคุณโกวิทฯ ได้ไปสิงสถิตยังสัมปรายภพโน้น และขอให้ถึงซึ่งความสงบสุขตามคติวิสัยด้วย เทอญ.

นายเชย ช่อตรง

กระทรวงการต่างประเทศ

๑๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๒๒



## อาลัยแด่ คุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ

ข้าพเจ้าได้รับข่าวการถึงแก่กรรมของคุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ รู้สึก  
ตกใจมาก เพราะเป็นเรื่องที่ไม่น่าเชื่อ ช่างเป็นการจากไปอย่างรวดเร็วเกิน  
คาด ซึ่งข้าพเจ้าพบคุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ และครอบครัวเมื่อวันที่ ๑๗  
พฤศจิกายน ๒๕๒๐ ในงานสมรสบุตรสาวข้าพเจ้า ต่อมาประมาณ ๒ เดือน  
ข้าพเจ้าได้ทราบข่าวจากหนูจรี จิตต์ประเสริฐ บุตรสาวว่าคุณพ่อบ่วย เดินทาง  
จากอรัญญประเทศมารักษาตัวที่โรงพยาบาลโรคทรวงอก นนทบุรี ข้าพเจ้า  
ได้ไปเยี่ยมอยู่เสมอ อยู่ต่อมาได้ย้ายจากโรงพยาบาลโรคทรวงอก นนทบุรี เข้า  
รักษาตัวที่โรงพยาบาล สถาบันมะเร็งแห่งชาติ พอเปลี่ยนโรงพยาบาลข้าพเจ้า  
เริ่มไม่สบายใจ และข้าพเจ้าได้ไปเยี่ยมอย่างเช่นเคย ข้าพเจ้าได้ไปเยี่ยมครั้ง  
สุดท้าย พอรุ่งขึ้นได้รับข่าวว่าคุณโกวิท ๖ ได้ถึงแก่กรรมเสียแล้ว

คุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ รู้จักกับข้าพเจ้ามาประมาณ ๓๐ ปี ข้าพเจ้า  
สนิทสนมกันมากทั้งครอบครัว ข้าพเจ้าพบกับคุณโกวิท ๖ ประมาณเดือนละ  
ครั้ง เพราะบ้านคุณโกวิท ๖ หลังเก่าอยู่ใกล้กับบ้านข้าพเจ้า คุณโกวิท ๖ ประ  
กอบกิจการค้าอยู่ที่อรัญญประเทศ เดือนหนึ่งจะมาเยี่ยมครอบครัวในกรุงเทพ  
มหานครเป็นประจำมิได้ขาด

คุณโกวิท จิตต์ประเสริฐ เป็นคนสุภาพเรียบร้อย อารมณ์เยือกเย็น  
และเอื้อเฟื้อเผื่อแผ่ช่วยเหลือเพื่อนฝูงเสมอ ข้าพเจ้ายังไม่เห็นคุณโกวิท ๖ โกรธ  
ใครเลยตั้งแต่รู้จักกันมา ข้าพเจ้าเคยร่วมเดินทางไปทำบุญเมื่อคุณโกวิท ๖ อายุ  
ครบ ๖๐ ปี ที่สำนักสงฆ์จิตตะภาวัน ชลบุรี คุณโกวิท ๖ เป็นผู้ที่ยึดมั่นใน  
ทางพุทธศาสนาตลอดมา ข้าพเจ้าเสียดายอย่างมากที่คนดีอย่างคุณโกวิท ๖ มา

ถ้วนจากญาติมิตรไปเร็วเหลือเกิน น่าจะอยู่สร้างประโยชน์ให้กับสังคมมากกว่า  
นี้ จากความดีซึ่งเปรียบพร้อมทุกอย่างในตัวคุณโกวิท ๖ ที่ปฏิบัติตลอดมาใน  
เมื่อครั้งมีชีวิตอยู่ ขอคุณสถานนิสงส์ชลบันดาลให้คุณโกวิท ๖ ได้ประสบแต่  
ความสุขในสัมปรายภพนั้น เทอญ.

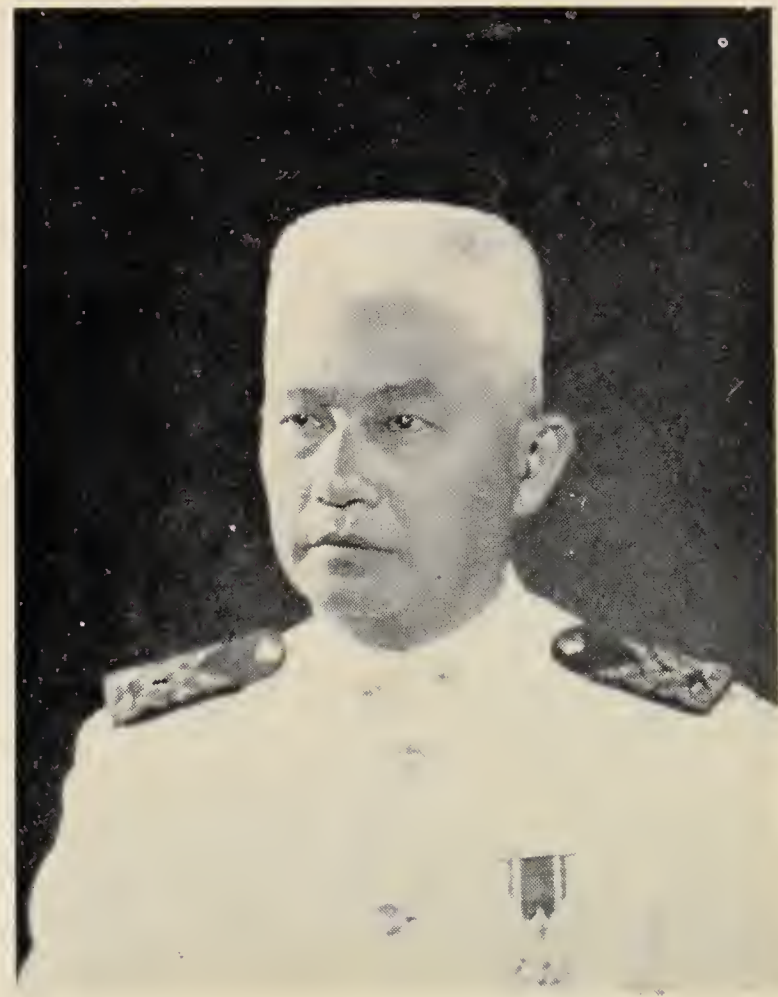
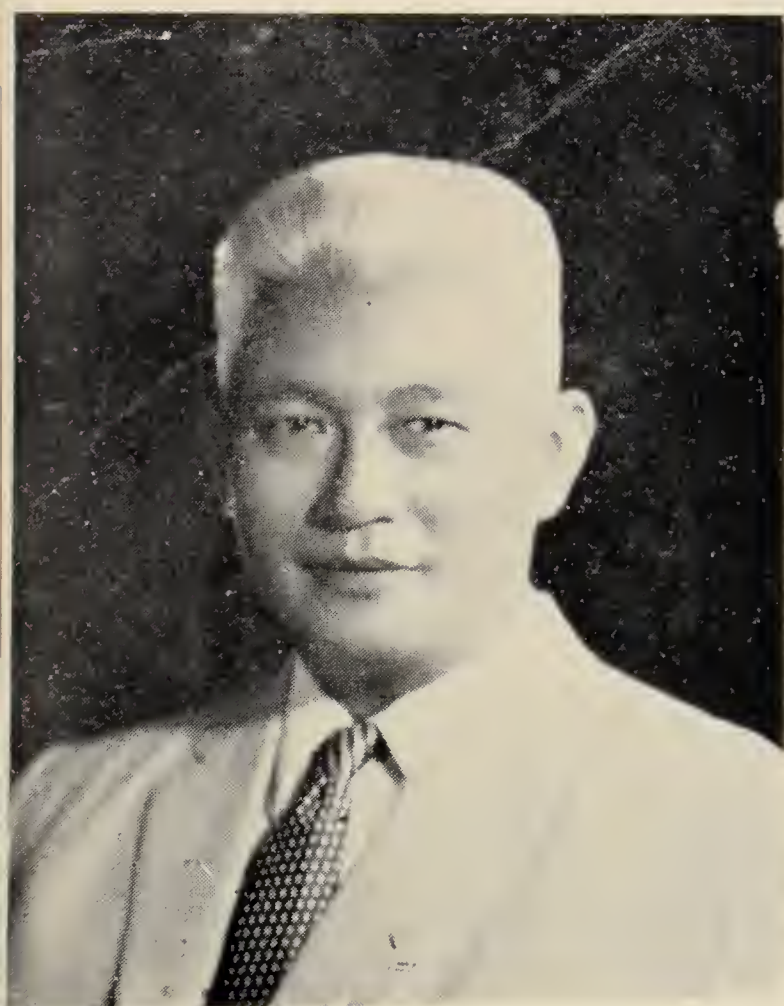
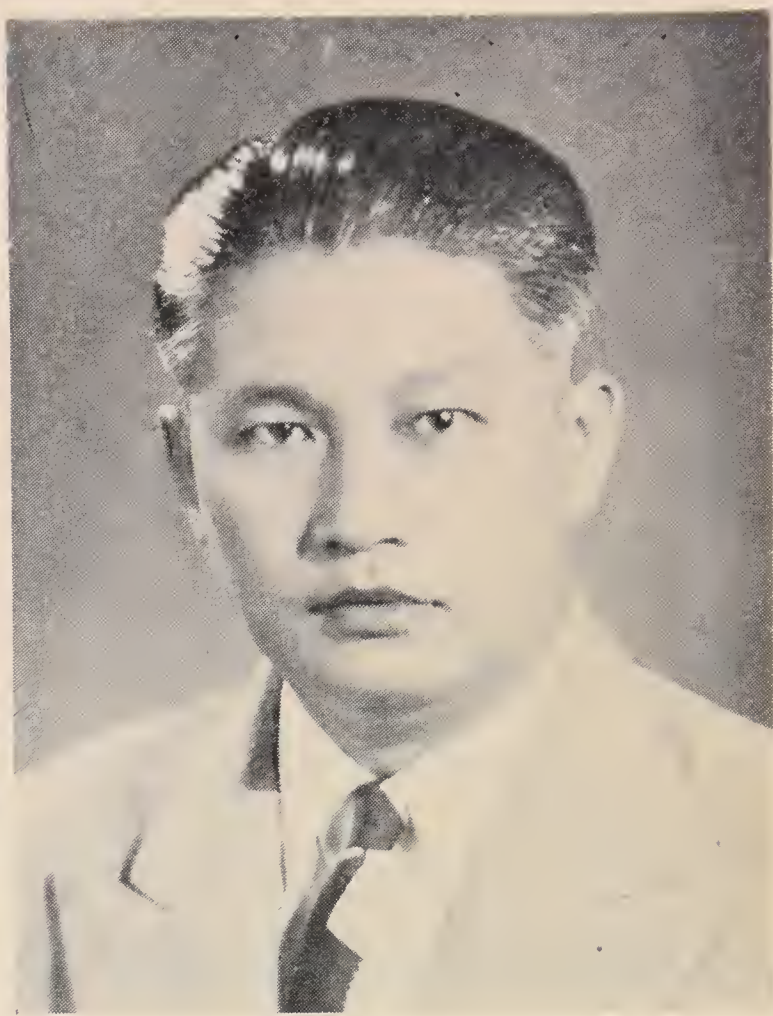
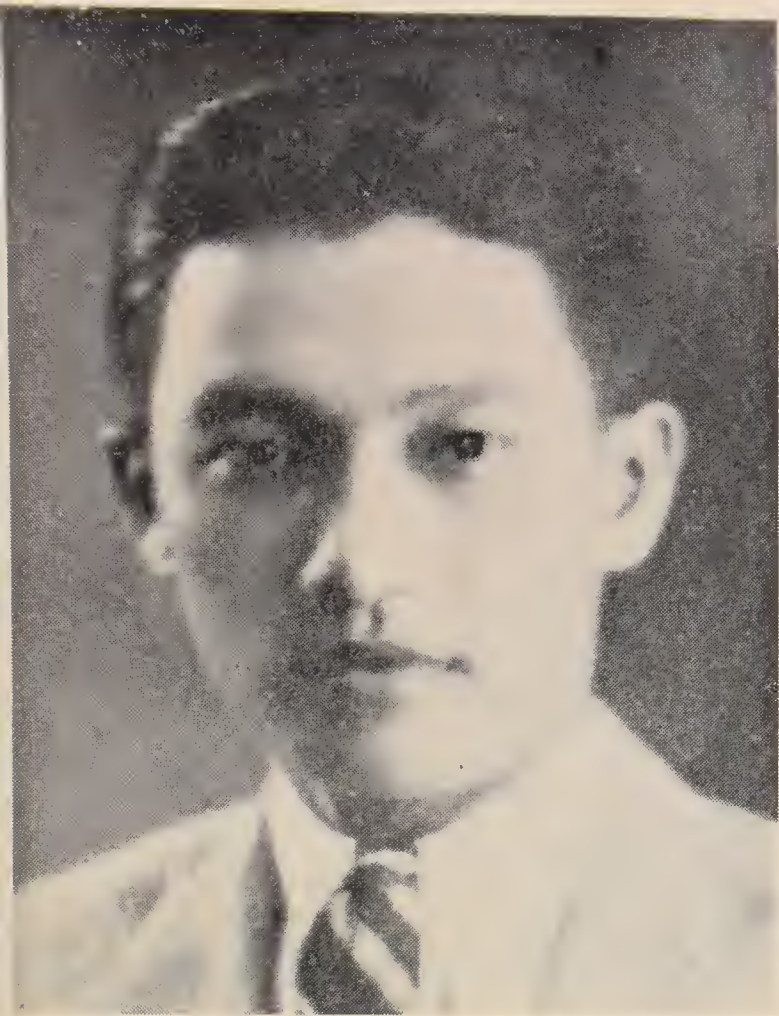
ณรงค์ โรจนวิภาค

กระทรวงการต่างประเทศ

๑๔ กุมภาพันธ์ ๒๕๒๒











# มะเร็งที่ปอด

โดย

น.พ. สมบัติ ผดุงจันทร์

---

แต่เดิมเชื่อกันว่ามะเร็งที่ปอดเป็นโรคที่พบได้น้อยมากในประเทศไทย ต่อมาภายหลังวิทยาการทางแพทย์ได้พัฒนาก้าวหน้ามากขึ้นเป็นลำดับ จึงได้พบว่ามะเร็งที่ปอดเป็นโรคที่พบได้ไม่น้อยเลยในประเทศไทย จากสถิติของกระทรวงสาธารณสุขปรากฏว่า มะเร็งที่เคยเป็นสาเหตุการตายของประชากรไทย ซึ่งไม่เคยติดอันดับในอดีตกำลังเพิ่มอันดับและความสำคัญขึ้นมาเรื่อย ๆ ตามความเจริญก้าวหน้าวัตถุของเมืองไทย และปรากฏว่ามะเร็งที่ปอดพบมากเป็นอันดับที่สองของมะเร็งทั้งหมดในผู้ป่วยที่เป็นชายไทย (จากเอกสารสถิติมะเร็งของสถาบันมะเร็งแห่งชาติ)

มะเร็งที่ปอดมีอยู่ด้วยกันหลายชนิด ชนิดที่พบได้บ่อยที่สุดได้แก่มะเร็งของปอดแรกเกิดที่หลอดลม จากการศึกษาและข้อมูลสถิติสนับสนุนมีเหตุผลพอที่จะกล่าวได้ว่า มะเร็งที่ปอดมักจะเป็นกับผู้ที่ชอบสูบบุหรี่เป็นประจำ แต่เราก็พบมะเร็งที่ปอดในคนที่ไม่เคยสูบบุหรี่มาก่อนเลยก็มี อย่างไรก็ตามเรายังไม่มีหลักฐานที่แน่นอนว่า การสูบบุหรี่จะทำให้เป็นมะเร็งที่ปอด น่าจะกล่าวได้แต่เพียงว่า ผู้ที่สูบบุหรี่เป็นประจำมีโอกาสที่จะเป็นมะเร็งที่ปอดมากกว่าผู้ที่ไม่สูบบุหรี่

**เกี่ยวกับอายุ** ส่วนมากแล้วมะเร็งที่ปอดเราพบในผู้ป่วยที่มีอายุตั้งแต่ ๔๐ ปีขึ้นไป มีน้อยรายที่เราพบในอายุน้อยกว่า ๔๐ ปีลงมา จากสถิติของผู้ป่วยที่เป็นมะเร็งที่ปอดจากโรงพยาบาลโรคทรวงอก จากการศึกษาในผู้ป่วยจำนวน ๑,๐๕๕ คน ปรากฏว่า อายุที่พบได้มากระหว่าง ๕๐-๖๐ ปี รองลงมาคือระหว่าง ๖๑-๗๐ ปี และปรากฏว่าผู้ที่สูบบุหรี่ประมาณ ๓๐ ปีขึ้นไป มีอัตราเป็นมะเร็งที่ปอดมากที่สุด สำหรับเกี่ยวกับเพศ ปรากฏว่าเป็นในอัตราส่วนประมาณ ๓.๖ : ๑ และจากจำนวนผู้ป่วยดังกล่าว พบว่ามีเพียงประมาณ ๑๐% เท่านั้นที่ได้รับการรักษาทางศัลยกรรมได้ ส่วนมากแล้วจะพบว่ามะเร็งจะอยู่ในชั้นที่ไม่สามารถจะให้การรักษาทางศัลยกรรมได้

**อาการของโรค** ส่วนมากของผู้ป่วยที่ทำการรักษาด้วยวิธีศัลยกรรม มักจะไม่มีอาการหรือมีอาการเพียงเล็กน้อย หลังที่ตรวจพบได้จากการฉายเอ็กซเรย์ที่ปอด

### ก. อาการเบื้องต้น

๑) อาการไอ แต่อาการไอก็ไม่ใช่อาการที่ชี้ชัดลงไปได้แน่เสมอ เพราะอาการไอเป็นอาการที่ทุก ๆ คนมีได้เสมอ ๆ ในเมื่อเป็นหวัด เป็นหลอดลมอักเสบ หรือเป็นโรคปอดอื่นๆ เช่น วัณโรค เป็นต้น อาการไอของโรคนี้นั้นต่อมาก็กลายเป็นเรื้อรัง มีเสมหะ อาจจะขาวบ้างหรือเขียวบ้าง ส่วนการไอเป็นเลือดพบได้น้อยมาก แต่ถ้ามีอาการไอเป็นเลือดก็จะเป็นเครื่องชี้บ่งถึงโรคนั้นได้แน่นอนยิ่งขึ้น และมักจะพบในรายที่ผู้ป่วยเป็นมากและเป็นมานานแล้ว



๒) อาการแน่นหรือเจ็บในอก ซึ่งมักจะเป็นอาการที่ผู้ป่วยจะมาพบแพทย์ ซึ่งหมายถึงว่ามีน้ำอยู่ในช่องปอด แต่อาการเช่นว่านี้ถ้าเกิดแก่เด็กหรือในหนุ่มสาว เราควรนึกถึงวัณโรคปอด ซึ่งพบได้ในบ้านเราบ่อยและมากที่สุด หรือโรคปอดบางอย่าง แต่ถ้าเราพบในคนที่มีอายุตั้งแต่ ๔๐ ปีขึ้นไป เราควรนึกถึงมะเร็งที่ปอดมากกว่าอย่างอื่น ๆ

๓) อาการหอบ อาจเกิดพร้อมกับการที่มีน้ำในช่องปอดเพราะปอดถูกกดให้แฟบก็ได้ หรืออาจเกิดจากก้อนเนื้อมะเร็งลุกลามไปอุดหลอดลม ทำลมเข้าออกไม่ได้ เนื้อปอดสำหรับการหายใจเหลือน้อยลงไม่เพียงพอกับความต้องการของร่างกาย ถ้าอาการหอบปรากฏว่ามีมาก นั้นแสดงว่าปอดได้เสียไปมากแล้ว หรือโรคนี้ลุกลามจากปอดข้างหนึ่งไปยังอีกข้างหนึ่งก็ได้

๔) การเบื่ออาหาร เราไม่ค่อยพบในโรคนี้โดยเมื่อแรกเป็นหรือเป็นมากแล้วผู้ป่วยก็ยังกินอาหารได้ดี ไม่เหมือนกับมะเร็งของอวัยวะอื่น ๆ ฉะนั้นในตอนแรกผู้ป่วยจึงไม่ค่อยจะซูบผอมและน้ำหนักตัวจะไม่ลดลง

ข. อาการอื่น ๆ ที่บ่งว่าเป็นมะเร็งของปอดมากแล้ว

๑) เสียงแหบ เป็นเพราะมะเร็งลุกลามมายังประสาทเสียงกล่องเสียง

๒) กลืนอาหารลำบาก เนื่องจากมะเร็งลุกลามไปสู่หรือกดหลอดอาหารทำให้กลืนอาหารลำบาก

๓) อาการบวมที่หน้า-คอ และอกส่วนบน เนื่องจากเลือดดำคั่ง เพราะเส้นเลือดดำใหญ่ที่นำเลือดจากร่างกายส่วนเข้าสู่หัวใจถูกกด ทำให้เลือดไหลเข้าหัวใจได้ไม่สะดวก

๔) อัมพาต เนื่องจากมะเร็งแพร่กระจายไปยังสมองหรือไขสันหลัง

๕) อาการเจ็บปวด เนื่องจากมะเร็งแพร่กระจายไปยังกระดูก

## การวินิจฉัย

นอกจากอาการที่ทำให้สงสัยดังกล่าวแล้ว เครื่องช่วยวินิจฉัยที่สำคัญที่สุดในเบื้องต้นก็คือการถ่ายภาพรังสีปอด และต่อไปอาจเป็นการตรวจโดยการใช้กล้องส่องเข้าไปดูหลอดลมโดยตรง หรือการตัดเอาชิ้นเนื้อของบางส่วนที่สงสัย เช่นการตัดเอาต่อมน้ำเหลืองไปตรวจจุเซลล์ของมะเร็ง เป็นต้น

## การรักษา

- ๑) ทางศัลยกรรม
- ๒) รังสีบำบัด
- ๓) การรักษาโดยทางยา (เคมีบำบัด)

การรักษาทางศัลยกรรม ปัจจุบันเป็นที่ยอมรับกันว่า การรักษาโรค มะเร็งโดยวิธีการผ่าตัดเป็นวิธีที่ได้ผลดีที่สุด เช่น ถ้าเป็นที่ปอด เราก็ตัดเอา ปอดออก แต่โอกาสที่ผู้ป่วยจะรับการรักษาดังกล่าวมีน้อยมาก เราทำได้เพียง ประมาณร้อยละ ๑๐ ส่วนที่เหลือมักมาพบแพทย์ในระยะที่สายเกินไป

การรักษาโดยรังสีบำบัด มักจะใช้วิธีการรักษาโดยวิธีนี้ในผู้ป่วยที่เป็นมากเลยระยะที่จะทำการผ่าตัดได้ และชนิดของเซลล์มะเร็งเหมาะกับแสง รังสีและผู้ป่วยแข็งแรงพอที่จะทนต่อการฉายรังสีได้ รังสีบำบัดจะได้ประโยชน์ มากในการช่วยบรรเทาอาการ เช่นอาการปวด เนื่องจากมะเร็งลุกลาม

การรักษาโดยเคมีบำบัด ได้แก่การรักษาด้วยยา (ยาที่ใช้ในการรักษา มะเร็งทุกชนิดเป็นอันตรายต่อร่างกาย) ฉะนั้น การใช้ยารักษาจำเป็นต้องอยู่ ในความดูแลของแพทย์อย่างใกล้ชิด การใช้ยารักษามะเร็งก็เป็นอีกวิธีหนึ่งที่

ทำให้โรคบรรเทาลงได้ ทำให้มะเร็งไม่ลุกลามต่อไปชั่วระยะเวลาหนึ่ง แต่<sup>๕๕</sup> ทิ้งไว้แล้วแต่ชนิดของเซลล์มะเร็งนั้น ๆ

## การพยากรณ์โรค

เนื่องจากมะเร็งที่ปอดเป็นโรคร้ายแรงนอกจากความทรमानอันเกิดขึ้นตามที่ได้กล่าวแล้ว เราอาจจะสรุปความรุนแรงของโรคโดยวัดระยะเวลาของการคงชีพได้โดยประมาณ

– สำหรับในผู้ป่วยที่ทำการผ่าตัดเอามะเร็งออกได้เป็นที่พอใจ ระยะคงชีพประมาณ ๕ ปี หลังผ่าตัดโดยประมาณ แต่ทั้งนี้อาจเพิ่มหรือลดลงตามชนิดของความรุนแรงของเซลล์มะเร็ง

– ในรายที่ไม่ได้รับการรักษา ระยะเวลาของการคงชีพเฉลี่ยโดยประมาณ เริ่มแต่ปรากฏอาการและการวินิจฉัยโรค ประมาณ ๑ ปี และทั้งนี้<sup>๕๕</sup> ก็ขึ้นอยู่กับชนิดของเซลล์มะเร็งด้วยเช่นกัน

## สรุปข้อแนะนำในการป้องกันตนเอง

๑) ถ้าท่านยังไม่เคยสูบบุหรี่ก็ยังไม่ควรริเริ่ม

๒) ถ้าท่านสูบบุหรี่อยู่แล้วควรหาทางเลิก หรืออย่างน้อยก็ลด

จำนวนลง

๓) ถ้าท่านมีอายุ ๔๐ ปีขึ้นไป แม้ไม่มีอาการก็น่าจะถ่ายภาพรังสีปอดดูปีละครั้ง<sup>๕๕</sup>

๔) ถ้ามีอาการไอหรือเป็นหวัดนาน ควรปรึกษาแพทย์



## พุทธภาษิต

๑. ทิวาตปติ อาทิจุโจ รตติมาภาติ จนุทิม่า  
สนนทุโธ ขตติโยตปติ ฌายิตปติ พุราหมโน  
อถสพพมโห รตติ พุทุโธ ตปติเตชสา

พระอาทิตย์ย่อมรุ่งเรืองกลางวัน พระจันทร์ย่อมสว่างกลางคืน กษัตริย์  
ทรงเครื่องรบแล้วย่อมสง่า พราหมณ์ผู้เข้าฌานย่อมรุ่งเรือง พระพุทธเจ้า  
ย่อมรุ่งเรืองด้วยพระเดชตลอดกลางวันแลกลางคืนทั้งสิ้น

๒. ปฏฐูปะเวเสเทเส อริยมิตต กโรสียา  
สมมาปณิธิ สมปนโน ปุพเพปัญญ กโตนโร  
ธณณํ ธนํ ยโส กิตติ สุขญ เจตํ ธีวถตติ

นรชนใดอยู่ในประเทศอันสมควร พึงทำอริยชนให้เป็นมิตร ถึงพร้อม  
ด้วยการตั้งตนไว้ชอบ เป็นคนได้ทำบุญไว้ก่อน ย่อมได้บรรลุมล ๔ อย่าง  
คือ ธัญญาชาติ ทรัพย์ ยศ เกียรติ สุขกาย สุขใจ

๓. มนาปทายี ลกเตมนาปี อกคสุสทาตา ลกเต ปุนคคํ  
วรสุสทาตา วรลาภี จโหติ เสฏฺฐชนุทโท เสฏฺฐจมเปติจันนํ  
ผู้ให้ของที่พอใจ ย่อมได้ของที่พอใจ ผู้ให้วัตถุอันเลิศ ย่อมได้วัตถุอัน  
เลิศ ผู้ให้ของดีย่อมได้ของดี ผู้ให้ฐานะอันประเสริฐ ย่อมได้ฐานะอัน  
ประเสริฐ



๔. นปฺปผกนฺโรปฏฺฐาตเมติ น จนฺทนี ตคฺรมลฺลิกาว่า  
 สตณฺจ กนฺโร ปฏฺฐาตเมติ สพฺพาทีสา สปฺปริโสปวายติ

กลืนดอกไม้ย่อมไปทวนลมไม่ได้ กลืนจันทน์หรือกฤษณาแลกลำพังกี้ไป  
 ทวนลมไม่ได้ ส่วนว่ากลืนของสัตตบุรุษทั้งหลายย่อมไปทวนลมได้ เพราะ  
 สัตตบุรุษย่อมฟังเฟื่องไปได้ทุกทิศ

---

# ตำรายาของหลวงบุเรศบำรุงการ

(พิมพ์โดยได้รับอนุญาตจาก พ.ญ. เรณู คิสสะมาน)

## ขนานที่ ๑ ยาแก้โรคมะเร็งและวัณโรค

๑. ต้นทองพันชั่ง
๒. ต้นเหงือกปลาหมอ
๓. หัวยาข้าวเย็นทั้งสอง
๔. พญารากดำหรือผีหมอบ  
หนักอย่างละ ๑๐๐ กรัม
๕. ชันทองพยับบาท
๖. กำแพงเจ็ดชั้น
๗. หัวร้อยรู
๘. ไม้สักหิน
๙. โรคทั้งสอง
๑๐. พยับเมฆ หรือ หน้ำหนดแมว  
หนักอย่างละ ๕๐ กรัม

ใส่น้ำ ๓ ส่วน เคี่ยวเหลือน้ำ ๑ ส่วน เทเอาน้ำขึ้นไว้แล้วใช้น้ำอีก ๓ ส่วน เคี่ยวจนเหลือ ๑ ส่วน เอากากยาทิ้งไป เอาน้ำที่เคี่ยว ๒ ครั้งมารวมกัน คองุ่นแต่น้ำยาไม่ต้องเติมน้ำอีก รับประทานวันละ ๒-๓ ครั้ง ก่อนอาหาร ครั้งละก่อนแก้ว เติมน้ำผึ้งครั้งละ ๑ ช้อนโต๊ะ ถ้าเป็นมากให้เพิ่มตัวยาลงไปอีกเท่าตัว หรือ ๔ เท่าตัว

ท่านหญิงที่ประจำเดือนไม่ปกติ มุตกิต ระดูขาว หมดประจำเดือน  
ชุกมตลูก ควรรับประทานน้ำหนักที่กล่าวแล้วนี้ รับประทาน ๒-๓ เดือน  
ต่อครั้ง จะไม่เป็นโรคมะเร็งและวัณโรค มีคนเป็นมะเร็งในมตลูก รับประทาน  
ยานี้แล้วได้ผลดีมาแล้ว

## ขนานที่ ๒ ยาแก้โรคเบาหวาน

๑. ต้นทองพันชั่ง
๒. ต้นเหือกปลาหมอ
๓. หัวยาข้าวเย็นทั้งสอง
๔. พยับเหมหรือหญ้าหนวดแมว
๕. ผลมะแว้งเครือ
๖. หัวร้อยรู

หนักอย่างละ ๑๐๐ กรัม

ต้มเคี่ยวอย่างทีกล่าวมาแล้วในขนานที่ ๑ ชั้ร ถ่ายโลหิต รับประทาน  
อย่างโรคมะเร็ง พร้อมกับรับประทานยาหมอนี้แล้ว ให้ใช้ต้นคื่นไฉ่ ๑ กำมือ  
ตำ และคั้นน้ำผสมน้ำผึ้งแท้ ๑-๒ ช้อนโต๊ะ วันละ ๒-๓ ครั้ง ก่อนอาหาร  
๗-๑๐ วัน ให้ตรวจน้ำตาล ถ้าลดก็รับประทานต่อไปอีก ๑ เดือน หมั่นตรวจ  
บัสสาวะ แล้วรับประทานต่ออีก ๒ เดือน จะหายขาด

## ขนานที่ ๓ ยาแก้กลาก เกลื้อน ขเรอน หิด หาย

๑. ต้นรากใบทองพันชั่ง
๒. รากใบชุมเห็ดเทศ

๓. เมล็ดลำโพง

๔. ขมิ้นชัน

๕. ยาฉุน

หนักอย่างละ ๒ บาท

๖. กำมะถันเหลือง

๗. กำมะถันแดง

๘. กระเทียม

๙. เกลือ

หนักอย่างละ ๑ บาท

๑๐. เมล็ดกระเบา

๑๑. เมล็ดกระเทียม

หนักอย่างละ ๑๐ บาท

ตำป่นรวมกันเคียนน้ำมันบัว น้ำมันมะพร้าว หรือน้ำมันกระเบาอย่างใด  
โรคเรื้อนกวาง หรือโรคมะเร็งที่มีแผล เพื่อให้หายเร็ว กินยาขับถ่ายโลหิต  
สำหรับโรคเบาหวานเสียก่อน หรือจะใช้ตำรับโรคมะเร็ง แต่ได้ใช้ชุนามาก  
๑๐๐ กรัม กับ ๕๐ กรัม สำหรับเป็นแผลมะเร็งภายนอก กินยาแก้โรคมะเร็ง  
แล้วใช้ยาทา

## ขนานที่ ๔ ยาบำรุงโลหิต

๑. เบ็ญจกุล สิ่งละ ๑ บาท

๒. โกฏทั้ง ๕



๓. เทียนทั้ง ๕ สิ่งละ ๒ สลึง
๔. ลูกจันทน์ หนัก ๑ สลึง
๕. ดอกจันทน์ หนัก ๑ สลึง
๖. กระวาน หนัก ๑ สลึง
๗. กานพลู หนัก ๑ สลึง
๘. เลือดแรด
๙. ดอกคำไทย
๑๐. ดอกพิภุล
๑๑. ดอกบุณฑาค
๑๒. ดอกสารภี
๑๓. ดอกบัวหลวง
๑๔. ดอกมะลิ
๑๕. ดอกจำปา
๑๖. ดอกกระดังงา
๑๗. กฤษณา
๑๘. กะลำผัก
๑๙. ชลูด
๒๐. ขอนดอก
๒๑. อบเชยเทศ
๒๒. ชะเอมเทศ
๒๓. จันทน์ทั้ง ๒ = จันทน์ขาว-จันทน์แดง

๒๔. ขมิ้นเครือ

หมายเลข ๘-๒๔ หนักสิ่งละ ๑ บาท

๒๕. ฟางแดง หรือ ฟางเสน

๒๖. นนทรี

หนักอย่างละ ๒ บาท

ต้มรับประทานเช้า-เย็น ก่อนอาหาร ถ้ำรับประทานยาแก้มะเร็ง  
ขนานที่ ๑ เสียก่อนยิ่งดี

ขนานที่ ๕ ยาบำรุงกำลัง เจริญอาหาร ทำให้นอนหลับ แก้  
ปวดเมื่อย เจ็บหลัง

๑. หัวเห้วหมู

๒. พริกไทย

๓. รากก้างปลาแดง

๔. รากข่อย

๕. รากมะเดื่อปล้อง

หนักสิ่งละเท่า ๆ กัน บดเป็นผง คลุกน้ำผึ้ง บินลูกกลอนขนาดปลาย  
นิ้วก้อย รับประทานเช้าและก่อนนอน ครั้งละ ๓ เม็ด

ขนานที่ ๖ ยาแก้งูกัด

เมื่อถูกงูกัด ให้ใช้ต้นเสลดพังพอนตำผสมสุรากลั่นน้ำให้ผู้ถูกงูกัดกิน  
แล้วเอากากพอกที่ปากแผล หรือตำต้นเสลดพังพอนพอกแผลอีกก็ได้ แต่

ก่อนที่จะพอกควรตรวจดูก่อนว่า เชื้อยวงฝุ่งอยู่ที่แผลหรือไม่ ถ้ามีต้องเอาออก  
ก่อนแล้วจึงพอก

นอกจากทันเสลดพังพอนแล้ว จะใช้ต้นเถาคันแดงตำ ผสมน้ำข้าวข้าว  
กรอกให้ผู้ถูกงูกัดกิน แล้วใช้กากพอก ก่อนพอกให้ตรวจเชื้อยวงฝุ่งแล้ว  
ข้างต้น

**ขนานที่ ๗** เป็นโรคปวดเข้า ปวดแขน ความคันโลหิตสูง โรคหัวใจอ่อน  
นอนไม่หลับ อ่อนเพลีย เป็นหวัด คัดจมูก โลหิตออกตาม  
ไรฟัน ประจำเดือนออกมากจนเป็นลิ่ม เป็นแผลหายช้า ควร  
รับประทาน น้ำผึ้ง ๒ ช้อนชา น้ำส้มแอปเปิ้ลผสมน้ำอุ่น  
ก่อนแก้ว ดื่มวันละ ๒-๓ ครั้ง

**ขนานที่ ๘** ยาแก้หัด ต้มกินต่างน้ำ

- |                   |                   |
|-------------------|-------------------|
| ๑. เถาว์ลย์เปรียง | หนัก ๒ บาท ๑ สลึง |
| ๒. แก่นแสมสาร     | หนัก ๖ บาท ๒ สลึง |
| ๓. ฝางเสน         | หนัก ๒ บาท ๒ สลึง |
| ๔. ใบมะคำไก่      | หนัก ๒ บาท ๒ สลึง |
| ๕. หัวเหว้หมู     | หนัก ๒ บาท        |

**ขนานที่ ๙** ยาตัดราก แก้หัด

๑. ใบหนาด ๔ ใบ
๒. รากมะคันทัน หนัก ๒๐ บาท
๓. สารส้ม หนัก ๑ สลึง





ยาแก้หืดมี ๒ ขนาน ขนานที่ ๑ ต้มกินไปจนกว่าจะหาย แล้วจึงใช้  
ขนานที่ ๒ ต้มกินไปจนกว่าจะหายขาด

### ขนานที่ ๑๐ ยาแก้โรคเบาหวาน

๑. ใบเตยหอม ๒๓ ใบ

๒. ใบสั๊ก ๗ ใบ

หั่นแคะ ๒ องค์ กล้วยให้ดี ใช้ชงน้ำร้อนแทนชา แก้โรคเบาหวานดี  
นักแล

### ขนานที่ ๑๑ ยาอายุวัฒนะ

ทั้งถ่อน ตะโกนา บอระเพ็ด เม็ดข่อย เหั่วหมู พริกไทย หัวกระชาย  
เสมอภาค บดเป็นผง ผสมน้ำผึ้ง บินลูกกลอนรับประทานก่อนนอนทุกๆ วัน  
แก้ปวดเมื่อยร่างกาย เจริญอาหาร อายุยืน แข็งแรง

### ขนานที่ ๑๒ ยาแปลงร่าง

๑. ลูกจันทน์

๒. ดอกจันทน์

๓. ลูกกระวาน

๔. กานพลู

๕. ชะเอมเทศ

๖. หัสคุณเทศ

๗. เปลือกสมุลแว้ง

๘. พริกไทยอ่อน

๙. มหาหิงส์

หนักสี่องศา ๒ บาท

บดเป็นผงผสมน้ำผึ้ง บินลูกกลอนขนาดปลายนิ้วก้อย รับประทาน  
เช้าเย็น ทำให้นอนหลับ ทานอาหารได้ ร่างกายสดชื่น ไม่แก่ชรา

### ขนานที่ ๑๓ ยาแก้ลมพาต

แก่นจันทร์ กรูงเขมา แก่นสน กระพังโหม รวม ๔ อย่าง ต้มใส่น้ำ  
๓ ส่วน เคี้ยวเหลือ ๑ ส่วน กินครั้งละถ้วยชา ก่อนอาหาร เข้า เย็น  
กิน ๒-๓ หมื้อหาย

### ขนานที่ ๑๔ ยาอมพาต

หัวหอม รากขี้กาแดง รากมะอึก แก่นสน สมอไทย บอระเพ็ด  
รวม ๖ อย่าง อย่างละ ๔ บาท ต้มใส่น้ำ ๔ ส่วน เคี้ยวให้เหลือ ๑ ส่วน  
กินเช้า เย็น ก่อนอาหาร ครั้งละ ๑ ถ้วยชา กิน ๓-๔ หมื้อหาย

### ขนานที่ ๑๕ ยาแก้ลมพฤษฏ์ อัมพาต มือชา เท้าชา

๑. สะค้าน

๒. ชะพลู

๓. เทียนยาวภานี

๔. โกฐสอ

๕. ว่านน้ำ

๖. หัวขำเล็ก

๖ อย่าง หนักอย่างละ ๑ บาท

๗. ไม้จําฉา

๘. ขิงแห้ง

๙. เกลือเขาวกาสา

๑๐. เกลือสินเฑาว์

๑๑. เกลือธรรมดา

๕ อย่าง หนักอย่างละ ๒ บาท

๑๒. หัสคุณประสะแล้ง      หนัก ๓ บาท

๑๓. หัวทองตึง      หนัก ๓ บาท

๑๔. เปล้าน้อย      หนัก ๗ บาท

๑๕. มหาหิงส์      หนัก ๘ บาท

๑๖. พริกไทยอ่อน      หนัก ๗ บาท

๑๗. จิงจ้อ      หนัก ๘ บาท

๑๘. ติปลี      หนัก ๘ บาท

บดเป็นผงผสมน้ำผึ้ง      บินลูกกลอนขนาดปลายนิ้วก้อย      รับประทาน  
ก่อนนอนทุก ๆ วัน      ครั้งละ ๓ เม็ด

ขนานที่ ๑๖ ยาต้มแก้มะเร็ง วัณโรค

ท่านให้เอา      ลิ่นทะเล      หนัก ๒ บาท

                 ขนเม่น      หนัก ๒ บาท

                 เกล็ดนึ่ง      หนัก ๒ บาท



อกเต่า	หนัก ๒ บาท
อกตะพานน้ำ	หนัก ๒ บาท
เงี่ยงปลากระเบน	หนัก ๒ บาท
เงี่ยงปลาพยุร	หนัก ๒ บาท
ห้วยาข้าวเย็นเหนือ	หนัก ๒ บาท
ห้วยาข้าวเย็นใต้	หนัก ๒ บาท
หม้ามะเขือเดือนห้า	หนัก ๒ บาท
ครุฑก้นน้ำ (กระออม)	หนัก ๒ บาท
หม้าลั่นงูเห่า	หนัก ๕ บาท
ต้นงูเหลือมกายพิษ	หนัก ๕ บาท
หัวพุทธรักษาดอกแดง	หนัก ๕ ตำลึง
หัวพุทธรักษาดอกเหลือง	หนัก ๕ ตำลึง
(เห็นขึ้นบาง ๆ ตากให้แห้ง หรือ หมด ๆ)	

ใส่น้ำ ๔ ส่วน ต้มเคี่ยวให้เหลือ ๑ ส่วน ทำอย่างนี้ ๔ ครั้ง แล้ว  
เอาน้ำมารวมกันอุ่นไม่ต้องเติมน้ำ กากยาทิ้งไป กินเช้า-เย็น ก่อนอาหาร  
ครั้งละ ๑ ถ้วยชา เวลาจะกินให้เสกพระคาถาดังนี้ พระพุทธรัง เป็นยา  
พระธัมมัง รักษา พระสังฆัง หาย

### ขนานที่ ๑๓ ยาแก้ลมพาต

- |                      |                 |
|----------------------|-----------------|
| ๑. ผักเสี้ยนผีทั้ง ๕ | หนัก ๑ กิโลกรัม |
| ๒. ใบหนาด            | หนัก ๒ บาท      |

๓. ผักราชพฤกษ์

๓ ผัก

๔. เถาวัลย์เปรียง

หนัก ๑ ตำลึง

๕. ยาตำ

หนัก ๒ บาท

ยา ๕ อย่างนี้ต้มรับประทานเช้า เย็น ก่อนอาหาร ครั้งละ ๑ ถ้วยชา  
ตามตำราบอกว่า ๓-๔ หม้อก็หาย







